

kazetenn ar stourmoù e breizh

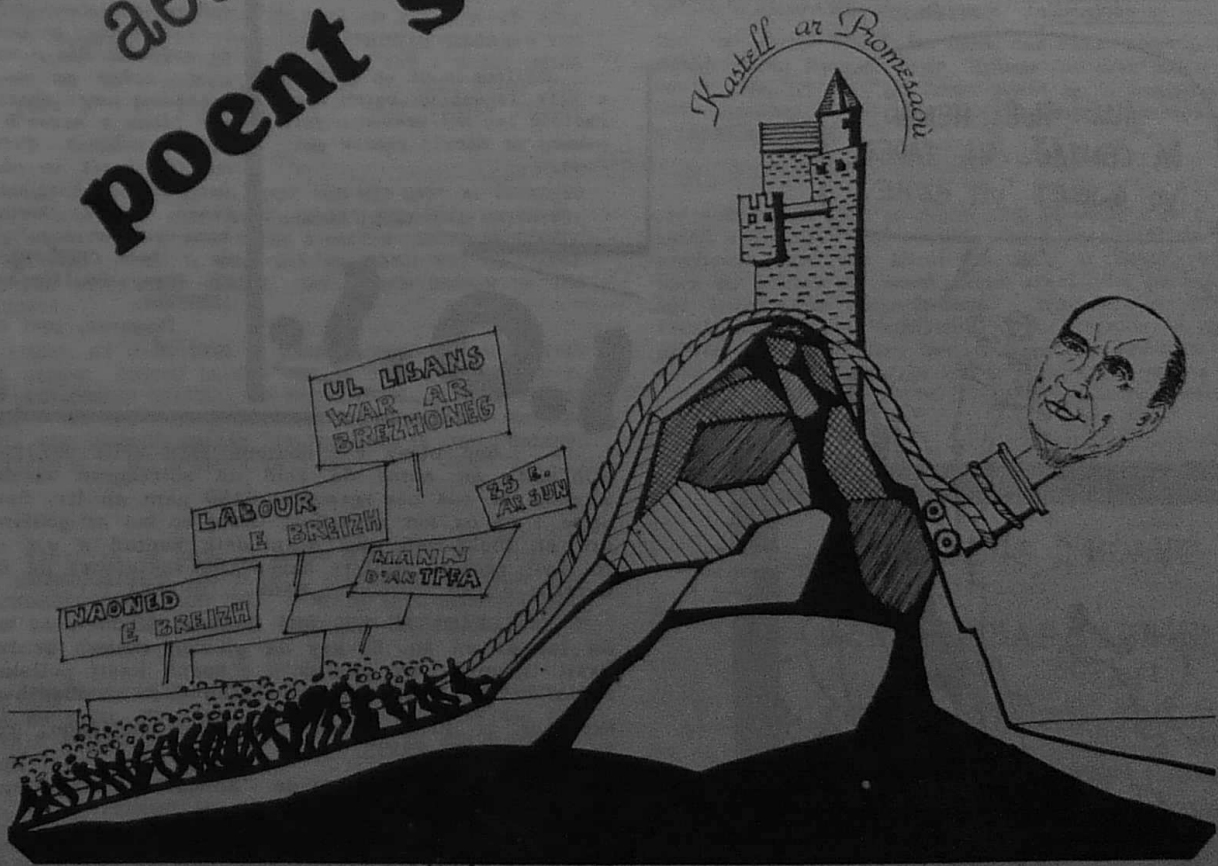


bremañ

niv. 6-7

eost-gwengolo 1981 8lur

an tu kleiz
aet 'barzh
**poent sachañ ,
tudoù !**



NIVERENN DOUBL

UR STATUD

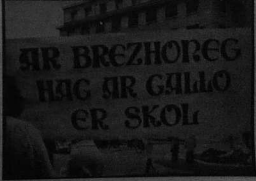
Nevez 'zo eo bet resevet ganeomp daou zanvez-lezenn evit ar yezhoù pobl e Bro-C'hall. Unan anezho savet gant ar C.D.S. (Centre des Démocrates Sociaux), egile gant ar P.S. (Parti Socialiste). Savet int bet arsak ar votadegoù diwezhañ o deus kaset an tu kliche hag ar P.S. e penn ar Stad. Kavet e vo amañ dindan un doloenn o lakat kichen ha kichen daou zanvez lezenn. Savet eo bet an daolenn-se gant "Les cahiers de linguisme-LAND UN SPROCH" ur gazetenn eus bro Elzas. An eiskrid a zo bet kaset deomp gant Alan al Louarn, rener "BRUDAN HA SKIGNAN" e Roazhon. Bennozh dezhañ. Adkempennet ha reisaet eo bet an daolenn ganeomp. Un bencil evezhadennoù 'zo graet et fin.

	DANVEZ LEZENN FUCHS (C.D.S.)	DANVEZ LEZENN LE PENSEC (P.S.)
TITL AN DANVEZ LEZENN	"Diwar-benn statud ar yezhoù ha sevenadurioù rann-ve e-barzh an dekadurezh, an aferioù sevenadurel, ar stannadur labour-pad (foraative continue) ar radio hag an tele.	"Diwar-benn plas yezhoù ha sevenadurioù publik ar Frañs eo dekadurezh, ar stannadur labour-pad, e-barzh oberoerzhioù sevenadurel ar re yezhañ, en abadennoù radio ha tele hag ar vobez publik"
KINNIGEL GANT :	J.P. Fuchs (CDS), J.M. Caro (CDS), G. Gegevin (CDS), F. Grussemeier (RPR), E. Kuhl (CDS), J. Seillinger, G. Sprauer (RPR), A. Zeller (I.A.), ha 34 depute all.	Le Pensec (PS), Ch. Lauriergoux (PS), J. Laroche (PS), ha lod brasañ bodad P.S. hag M.B.G. ar "Assemblée Nationale".
EVEZHADENNOU DRE VRAS - DISKALTEDOUR AR KENNADOU - ANALLIZEN - STAD AN TRAOU BREMAH.	Twallit e vez ar gwakerzh war ar yezhoù, lach-hag sevenadurel ar publik eo saer dreaset. E-gezhioù Heñvel hag an UNESCO 'vez degaset da veñ. treut kenañ ar reolennoù a-vrasañ(7 pajenn)	Kondaonet 'vez politikerezh ar gwakerzh kriz zo bet en saer dreaset, ha dre zindon bremañ, an evezhioù etrevredel vez digaset da veñ. elfennoù ur program dre vras evit ar rannveadur-diyezhegzh ofisiel ar rannvezoù o tennañ d'gal lezenn (2) bajenn.
PESEBET YEZHOU ?	"Yezhoù ha sevenadurioù ar rannvezoù" : Oksitanez, euskareg, brezhoneg, kataloneg, korseg - Rannyezhoù Alize-Merzh hag an stannadur skrivet : an almaneg, ar "Iandrezeg" (ennn.1).	"Yezhoù Publik bro Frañs" : euskareg, brezhoneg, kataloneg, korseg, Iandrezeg-okitaneg - rannyezhoù bro Alize - gant he stannadur skrivet : an almaneg. Sevenadurioù Publik bro Frañs oc'h implij rannyezhoù all (ennn.2)
PESEBET SEVENADURIOU ?		Ya. Rann ispisial eus ar CES gant dileurid eus an ennav sevenadurel, sindikajioù kelennorien, tud e karg eus an dekadurezh, eus ar radio, tele rannvezoù...
AUZUL SEVENADUREL	NETRA	NETRA
DISKALTEDOUR : lakaat ar gerent, hag ar skolioù da dounañ ozh yezh ha sevenadur ar vras.	NETRA	YA. (ennn.7.c)
Asant ar gerent a ranker kaout.	YA. (ennn. 2)	YA. (ennn.7.a)
Kentelioù e-pad an evezhioù-skol boaz.	YA. (ennn. 3)	YA. (ennn.7.b)
Niver an evezhioù bep sizhun	da vezañ termetet dre zekred. (ennn. 2 - ennn. 10)	da vezañ termetet gant ar rannvezoù advezeñt frans ar studioù (ennn.7.d ha ennn.8.b).
Peserit plas evit ar brezhoneg	NETRA	E-barzh akadezioù Breizh ha Banned. E lec'h all, diwar c'houlenn strolldoù kerent ha gende all ar c'huzul-rannvezoù. Diavaez 'vo gant ar c'huzul-Departant hag ar c'huzul-Rannvezoù.
IB SKOLIOU MAMM : degemer yezh ar vro.	NETRA	YA. (ennn.7.a)
Klasoù diyezheg	NETRA	YA. Klasoù arnodel (ennn.7.1) (experimental).
Deiziñ an tamm brezhoneg da bep hini.	YA. (ennn. 3)	YA. (ennn. 7.a - 7.f).
Deiziñ ar yezh da vat.	NETRA BESIS	YA. gant asant ar gerent (ennn.7.a)
IB SKOLIOU KENTAN DEZEV : f' peserit klasoù	An holl adalok ar C.P.1 (ennn.3)	ar holl adalok ar C.P.1 (ennn.7.b)
Klasoù diyezheg	NETRA	YA. Klasoù arnodel (art.7.1)
E-pad pegit saer e c'heller studioñ yezh ar rannvezoù (skol-rann e kentañ derez).	NETRA (gelout uheloc'h -ennn.1.)	7-b vloaz hep khañañ (ennn.7.2- 7.d)

'VIT HOR YEZH ?

	NETRA	posubl (art. 7.1) e-giz "skolioù arnodel gant all ar c'huzulioù rannvezoù, kuzulioù departant, kuzulioù an dekadurezh stad hag ar dekadurezh.
STANNADUR AR VESTRI Skolioù ar Vestri (facile orale)	YA. (ennn.8)	dekadurezh ar yezh hag ar bedapegiñ (ennn.12)
Direr evit un danvez-vestri ?	NETRA	NETRA.
Stajioù ouzhpenn	YA. (ennn.6)	YA. (ennn.11.a)
Stannadur labour-pad (Formation Continue)	NETRA	YA. (ennn.11.a.e)
SKOLIOU EIL DEZEV Frah rannvezoù - yezh kelenn	NETRA	Ya evit davezioù eo (ennn.8.f)
Sevenadur ar rannvezoù	YA. (ennn.5)	Ya (ennn.8.e)
Skolioù teheñvel, skolioù labour-douar	NETRA	da vezañ etre ar rannvezoù hag ar ministerezh a ra war-dro (ennn.8.f)
ANNOUENNOU (epagelioù) Bijenned	NETRA BESIS	Ya. Eus al lizeñz betek an dekadurezh (ennn.10.a)
Yezh	NETRA	Ya. (ennn. 9.a, 9.b, 9.d, 9.f) implij ar yezh adreñt en arnodennoù.
Sevenadur	NETRA	Ya. (evit an holl arnodennoù e galleg) (ennn.9.c, 9.e).
SKOLIOU MEUR Dekadurezh	NETRA	YA. (ennn.10)
Enklaskoù	NETRA	YA. (ennn.10.g-h)
Implij yezh ar rannvezoù	NETRA	Ya. evel yezh kelenn hag evit labourioù skol-veur (ennn.10.a, 10.d)
Stannadur labour-pad	NETRA	YA. (ennn.10.i, ennn.14)
RADIO-TELE Peserit plas evit yezh ar rannvezoù	Adarreder niver an evezhioù-skol da restad dre zekred ar c'huzul stad (ennn.8)	Adarreder kaler ar c'huzulioù evit ar c'huzulioù-gezhioù radio ha tele (ennn.13)
Rennerezh - kas an dro.	NETRA	"Matul rannvezoù ar skolioù ha klaseoù"(ennn.10.19)
BUREZ PUBLIC HAG OFISIEL	Neet lañz dezhi gant ar c'huzul rannvezoù.	Broudet e vo ar servijioù publik da implij yezh ar vro. (ennn.20.24)
Implij en darempred ofisiel hag ar veledtridurezh (administration)	NETRA	YA. (ennn.21) Broudet e vo ar servijioù publik da implij yezh ar vro.
Panellioù diyezheg er veledtridurezh, ar servijioù publik - panellioù heñt ha kherioù.	NETRA	YA. (ennn.22) Enklask war an anvioù reizh gant sikour ar skolioù-veur (23 c) an hini testañ.
Implij yezh ar rannvezoù er skolioù ofisiel, ar skolioù kolverez, servijioù polis, lizezioù.	NETRA	YA. (ennn.24) Didalvoudad ar lezenn BAF evit peñh a sell eus ar yezhoù rannvezoù.
Douarn evit lakaat al lezenn da dalvezout.	Dekred da vezañ savet. Hep termen reizh ebet (ennn. 10)	Ur stadoù (plan) 5 vloaz evit an stad eo e bezh hag ar rannvezoù. (ennn.1)

Q EVEZHADENNOU :
1. Da gentañ e ra Danvez-lezenn ar Pensec enneg eus yezhoù ar Publik, n'eo ket hepken yezhoù RANNVEZOù. E-pad kentañoc'h ar yezhoù rannvezoù asant gant ar CDS en 11 a viz Kerzu 1980 e oa bet prezegennerien 'zo, kuzulioù, e kuz eus "Yezhoù BROADEL" brezhoneg. Met ne oa ket "Yezhoù BROADEL" ar Frañs.
2. Kalz reizhañ eo danvez lezenn ar P.S. Abaloer da eo eo unvezh labaral war bennad-penn. Ur skouer, e lec'h gwelet kentañ asant ar gerent evit kelenn ar brezhoneg ar skolioù-mam ha kentañ derez e vefe gellioch kelenn d'an holl ennet d'ar re na fell ket dezho. A-hend all ne vo graet marte (asant dre skrid da c'houlenn hag all...)
3. Kuzulioù DIWAS e c'hellfe bezañ skolioù arnodel. Ya, set genas krouñ reoù nevez ? Pajenn 1 n'eo ket reizhañ.
4. Kuzulioù a-er SKOL ha ENNAV evit an vefe laketa ar c'huzulioù sevenadurel e-barzh ar C.D.S. Ret eo derezhel d'ur c'huzul ispisial forzh genas, evit difenn ha kas war-rañ yezh ha sevenadur Breizh Tiel ha Breizh Du. A-hend-all e vefe bouzet ha dinerezh.



an tu kleiz, pennadoù kaoz gant ar strolladoù

Diwan gant Jakez Bleunven
ha Yann Swithamot

"Daoust hag eñv e soñj
dapo'h e c'hellio Diwan mont
e-barzh an Deskadurezh Ofisiel
bremañ?"

J.B. "Kaoz 'zo bet eus an
dra-se er c'hendalc'h diwe-
zhañ. Laret eo bet e vo klasa-
ket mont e-barzh an Deskadu-
rezh Ofisiel. Skrivet e oa
barzh Chart Diwan forzh pe-
nnaas. Hor pal so, met ne fell
ket deomp koll nebra. Bet eo
deomp d'ar gant skolioù
brezhoneg penn-da-benn ha d'ar
c'hel ar skolarien ivez, evel
a'emaint bremañ rak tout n'o
deus ket un diplom. Kredaj
'vo kudennol war an dachenn-
se."

"Un goulenn zo bet sa-
vet. Karget eo da vont da we-
let an deputet evit kaozeal
diwar-benn daveze-lesenn ar
fermeg. Sidast eo Diwan da
vezad lakat da skol-arnod
gant (école expérimentale)."
"Aze zo ur guden all e-
videmp. E-pad pegel e pado
an "arnod", pet bloavezh? den
ne oar! Daoust hag eñv e
c'hellio kreskiñ ar skolioù pe

hag eñv e rankint chom un
taol-esa, un "arnod" just a-
walc'h."

"Un dra all zo c'hoazh.
Skrivet eo, eo ret da bep so-
liser kaout un diplom eus an
Deskadurezh Ofisiel. Met pe-
seurt diplom? N'eus ket kalz
tra evit ar brezhoneg e-barzh
ar skolioù normal."

"Un tamm mat da draoù a
chom da skleriaat hag e rank
bezañ graet e-pad an hafv.
Mont a risp da welet ar mi-
nistri evit laret dezhañ ez
eus e breizh, ur skol brevez
a fell dezhi bezañ publik
diouzh. Tud ar P.S. ez imp
da welet ivez. Peñseg a zo ar
penn-da-benn ganemp her-
vez tud Diwan Kemperle. Kera-
vel a sikour ac'hanomp mat
ivez. Met ar re all? C'henad
an Naoned a zo a-enep. Ne vez
ket roet netra da z-Diwan
gant Ti-Kêr an Naoned. Gant

Ti-Kêr Roazon omp bet sikou-
ret mat admet n'eo ket tra
a-du e Hervé Maréchal.

"Setu klasket 'vo gwelet
ar re all ivez: ar sindika-
lour skolarien, ar S.R., ar
S.R.M.C.P.T., ha tout ar re-se.
Ar re-se n'int ket gwall-
sklar diwar-benn Diwan Kem-
perle, naset ar S.R.M.C.P.T. e
vefe. Strolladoù all ez imp
da welet ivez, ar re a labour
war an dachenn savandurel.
Mont a risp da welet an ad-
ministration, an akademiezh
ivez."

"Forzhig a draoù a chom
da skleriaat a-rour ar c'hon-
dalc'h iñspiral a vo dalc'het
a-miz gwelego. Kenniget 'vo
un dra bemak d'ar Stad 'benn
neuz."

Y.G. "Un dra vat a c'hell
bezañ an daveze-lesenn-se ne-
mestra peogir e vefe diasm-
mat ar skolioù deus al labour
a zo goner tre: i) an hini a
vez graet evit dampp ar
c'hel. Poent bras eo peogir
'zo ur bern traoù all d'ober
barzh Diwan: Brezhonekiet ar
gerent, kavet muioc'h a vuga-
le, kreskiñ ar skolioù, n'eo
ket trawalc'h 200 skoliad..."

"Labour 'zo d'ober war
ar bedagieg ivez... Ker
pouezus all eo, evel soñj
e-barzh an Deskadurezh Ofisiel.
Un dra bemak 'vo d'ober evit
stumañ ar skolarien, atajoù
pe marteze... egasinol me-
se..."

Emgleo Breiz
gant
André ar Merser

"Spi 'm eus e cheho
kalz a draoù evit ar brezh-
oneg, hag evit an traoù all
ivez. Mitterand en deus pro-
metet e vo roet ar peñs d'an
"diferenñ". Neuze 'vefe ret
reñ ar peñs d'ober gant ar
brezhoneg e-barzh ar vizez
foran (publik). Se zo poueza-
sokl eget ar skol, hag a-
heil. Met ar skol, peogir e
oun mest-skol, a soñjant
diouzh. Er skol e vijeo
anout ur bern traoù. Da
gentañ mistri-skol o c'houzad
mat ar brezhoneg evit kelenn
anezhañ. An hanter eus ar
vistri-skol a gelenn e Breiz
Izel a oar brezhoneg, met ne
ouont ket lenn na skrivañ.
Ha peogir int tud sirius ne
fell ket dezhe kelenn ur yezh
n'avezoent ket e gerionez.
Ret 'vefe lakat anezhe d'o-

C.E.L.I.B. gant
"C'hwil oar, ar CELIB zo
bet krouet 30 vloaz 'zo, e
1950, dres evit goulen, d'ur
mare ma ne oa ket amat evit
un holl, goulen an digrei-
zenañ ha goulen ur galkout
evit ar ramvroioù. Neuz, ni
zo laouen-bras, rak evit ar
wech kentañ abaoe pell e se-
blant bezañ tost an trec'h";
da lerc'h eo e seblant bezañ
parlamentoù er frammoù a zo
bremañ, ne vo ket cheñchet
kalz tra evit Breizh, d'an
soñj. An hon eus e vefe trec'h
ar PS ar re a zo a-du da
greizennañ. Ha bez' 'eus tud
evit lare, evel Chevenement,
ha n'int ket tamm abet a-du
da digreizennañ."

"Setu pesant lezenned
pe cheñchet muioc'h 'm
goulen gant ar CELIB, neuz
'm
Parlament 'bit breizh?"

"Valjust, ya. Da gentañ
e c'houlenomp e vefe aduna-
met ar pemp departamant. D'an
eil eus an deiz-marteze, ne vo
ket graet dioublañ, mat e
vefe kaout evel ma 'e eus e
Bro Alamagn. C'hwil oar, e Bro
Alamagn 'vez ket pladet gant
ar skolioù e Bonn, met gant
gouarnamantoù al Länder. Hag
an dra-se a vefe da c'houlen
evit Breizh."

"Head-all, bez eus ur
bern traoù mat ivez: divodet
e vo Les Varn Suresnes ar
Stad. Un dra 'zo bet goulen-
net gant ar CELIB abaoe pell
ivez eo ur ministrerezh evit
ar mor; bremañ eus un
an. An dra-se 'zo a-boued-bras
evit Breizh, rak ma's eus ur
ramvro e c'hwil korn hag
a zo stag ouz ar mor hec'h
skolarezh eo Breizh."

DIGREIZENNA
"Met arabat kaout re a
fiziala en amez da zont ken-
nebeut. Bez e oa ur prezidant
ber stajoù, ha marteze vo ar-
c'hwil gant Mitterand vit-se,
evit kelenn brezhoneg d'an
vistri-skol vo ret lakat tud
en o flas, en o c'houzad e-
keit-se, hag an dud-se vo ret
pasañ anezhe. Un afer ac'han-
oc'h, n'etra ken."

"'Hei 'gav dapo'h e
teuz argant digant ar gou-
arnamant?"
"Me gav din. Me n'on ket
e-plas Fauché Mitt. Spi an eus
ya. Setu perak an eus votet
evit. Ma vefe roet gwirioù
ha ma vefe savet un "assemb-
le" hag un "exécutif", ma
ne ya ket ar Prefed da goner
e urzhioù digant ar gou-
arnamant e Paris, e vo mat an
traoù. Neuz ne gav din e vo
lozoc'h ar re-se ouz ar
brezhoneg, azeoc'h vo lakat

ha neuze? sevenadurel ha politikel breizhat

Bevez an Nañh



evit ar c'halloued, ur
viro gant ur personiezh sa-
vadurel krefev, e c'houlenomp
ivez e vefe alet ar C'huzul
Sevenadurel, a vefe un trede
bodad tud e-kichen ar C'huzul
Ramvro hag ar C'huzul Eko-
nomikel ha kevredigezhel."

"Setu pesant lezenned
pe cheñchet muioc'h 'm
goulen gant ar CELIB, neuz
'm
Parlament 'bit breizh?"

"Valjust, ya. Da gentañ
e c'houlenomp e vefe aduna-
met ar pemp departamant. D'an
eil eus an deiz-marteze, ne vo
ket graet dioublañ, mat e
vefe kaout evel ma 'e eus e
Bro Alamagn. C'hwil oar, e Bro
Alamagn 'vez ket pladet gant
ar skolioù e Bonn, met gant
gouarnamantoù al Länder. Hag
an dra-se a vefe da c'houlen
evit Breizh."

c'han evit traoù all. Da
skouer, hiziv an deiz, 'vez
ket roet muioc'h ar gant
evit an engerzhioù neves e
Bro-C'hall eget na ves roet
d'an Opera e Paris. Hag evit
an engerzh nukleel ez eus
30 000 den o labourer e CEA,
ha n'eus nemet 60 'ya, tri-
ugent o labourer e-barzh
"C'hañsariet à l'Energie So-
larie" evit reñf lara d'an e-
nergennoù nevez. Da lerc'h
n'eo nemet un albi... Ha pa
seller mat ouz ar pezh a vez
graet gant ar C'halloued
bremañ: roet e vez kalz ar-
c'han evit an heol, traou
kaer da welet evel Themis e
Kreisteiz Bro-C'hall; gant
vez graet netra evit an avel, 'vez
graet netra evit engerzh ar
mor, ha setu deus dra a zo
abouez bras evit Breizh. An-
dro da Vreizh ez eus un engerzh
spontus ar mor, gant an
Hervez ar Saizon ez eus war-
dro 45 kw-galloud e pep se-
dred ar mor; da lerc'h
roet eo e vefe da demañ
deus ar mor, dirak adod Breizh,
10 pezh ar pezh-hoz
evit Breizh, ha n'eo deus ket
un den eus Breizh, ha n'eo
deus ket un den eus Breizh,
evit lare. An dra-se a vefe
da c'houlen evit Breizh."

"Setu pesant lezenned
pe cheñchet muioc'h 'm
goulen gant ar CELIB, neuz
'm
Parlament 'bit breizh?"

"Valjust, ya. Da gentañ
e c'houlenomp e vefe aduna-
met ar pemp departamant. D'an
eil eus an deiz-marteze, ne vo
ket graet dioublañ, mat e
vefe kaout evel ma 'e eus e
Bro Alamagn. C'hwil oar, e Bro
Alamagn 'vez ket pladet gant
ar skolioù e Bonn, met gant
gouarnamantoù al Länder. Hag
an dra-se a vefe da c'houlen
evit Breizh."

"Head-all, bez eus ur
bern traoù mat ivez: divodet
e vo Les Varn Suresnes ar
Stad. Un dra 'zo bet goulen-
net gant ar CELIB abaoe pell
ivez eo ur ministrerezh evit
ar mor; bremañ eus un
an. An dra-se 'zo a-boued-bras
evit Breizh, rak ma's eus ur
ramvro e c'hwil korn hag
a zo stag ouz ar mor hec'h
skolarezh eo Breizh."

DIGREIZENNA
"Met arabat kaout re a
fiziala en amez da zont ken-
nebeut. Bez e oa ur prezidant
ber stajoù, ha marteze vo ar-
c'hwil gant Mitterand vit-se,
evit kelenn brezhoneg d'an
vistri-skol vo ret lakat tud
en o flas, en o c'houzad e-
keit-se, hag an dud-se vo ret
pasañ anezhe. Un afer ac'han-
oc'h, n'etra ken."

"'Hei 'gav dapo'h e
teuz argant digant ar gou-
arnamant?"
"Me gav din. Me n'on ket
e-plas Fauché Mitt. Spi an eus
ya. Setu perak an eus votet
evit. Ma vefe roet gwirioù
ha ma vefe savet un "assemb-
le" hag un "exécutif", ma
ne ya ket ar Prefed da goner
e urzhioù digant ar gou-
arnamant e Paris, e vo mat an
traoù. Neuz ne gav din e vo
lozoc'h ar re-se ouz ar
brezhoneg, azeoc'h vo lakat

"Daoust hag eñv e soñj
dapo'h e c'hellio Diwan mont
e-barzh an Deskadurezh Ofisiel
bremañ?"

J.B. "Kaoz 'zo bet eus an
dra-se er c'hendalc'h diwe-
zhañ. Laret eo bet e vo klasa-
ket mont e-barzh an Deskadu-
rezh Ofisiel. Skrivet e oa
barzh Chart Diwan forzh pe-
nnaas. Hor pal so, met ne fell
ket deomp koll nebra. Bet eo
deomp d'ar gant skolioù
brezhoneg penn-da-benn ha d'ar
c'hel ar skolarien ivez, evel
a'emaint bremañ rak tout n'o
deus ket un diplom. Kredaj
'vo kudennol war an dachenn-
se."

"Un goulenn zo bet sa-
vet. Karget eo da vont da we-
let an deputet evit kaozeal
diwar-benn daveze-lesenn ar
fermeg. Sidast eo Diwan da
vezad lakat da skol-arnod
gant (école expérimentale)."
"Aze zo ur guden all e-
videmp. E-pad pegel e pado
an "arnod", pet bloavezh? den
ne oar! Daoust hag eñv e
c'hellio kreskiñ ar skolioù pe

hag eñv e rankint chom un
taol-esa, un "arnod" just a-
walc'h."

Emgleo Breiz
gant
André ar Merser

"Spi 'm eus e cheho
kalz a draoù evit ar brezh-
oneg, hag evit an traoù all
ivez. Mitterand en deus pro-
metet e vo roet ar peñs d'an
"diferenñ". Neuze 'vefe ret
reñ ar peñs d'ober gant ar
brezhoneg e-barzh ar vizez
foran (publik). Se zo poueza-
sokl eget ar skol, hag a-
heil. Met ar skol, peogir e
oun mest-skol, a soñjant
diouzh. Er skol e vijeo
anout ur bern traoù. Da
gentañ mistri-skol o c'houzad
mat ar brezhoneg evit kelenn
anezhañ. An hanter eus ar
vistri-skol a gelenn e Breiz
Izel a oar brezhoneg, met ne
ouont ket lenn na skrivañ.
Ha peogir int tud sirius ne
fell ket dezhe kelenn ur yezh
n'avezoent ket e gerionez.
Ret 'vefe lakat anezhe d'o-

evit ar c'halloued, ur
viro gant ur personiezh sa-
vadurel krefev, e c'houlenomp
ivez e vefe alet ar C'huzul
Sevenadurel, a vefe un trede
bodad tud e-kichen ar C'huzul
Ramvro hag ar C'huzul Eko-
nomikel ha kevredigezhel."

"Setu pesant lezenned
pe cheñchet muioc'h 'm
goulen gant ar CELIB, neuz
'm
Parlament 'bit breizh?"

"Valjust, ya. Da gentañ
e c'houlenomp e vefe aduna-
met ar pemp departamant. D'an
eil eus an deiz-marteze, ne vo
ket graet dioublañ, mat e
vefe kaout evel ma 'e eus e
Bro Alamagn. C'hwil oar, e Bro
Alamagn 'vez ket pladet gant
ar skolioù e Bonn, met gant
gouarnamantoù al Länder. Hag
an dra-se a vefe da c'houlen
evit Breizh."

"Head-all, bez eus ur
bern traoù mat ivez: divodet
e vo Les Varn Suresnes ar
Stad. Un dra 'zo bet goulen-
net gant ar CELIB abaoe pell
ivez eo ur ministrerezh evit
ar mor; bremañ eus un
an. An dra-se 'zo a-boued-bras
evit Breizh, rak ma's eus ur
ramvro e c'hwil korn hag
a zo stag ouz ar mor hec'h
skolarezh eo Breizh."

DIGREIZENNA
"Met arabat kaout re a
fiziala en amez da zont ken-
nebeut. Bez e oa ur prezidant
ber stajoù, ha marteze vo ar-
c'hwil gant Mitterand vit-se,
evit kelenn brezhoneg d'an
vistri-skol vo ret lakat tud
en o flas, en o c'houzad e-
keit-se, hag an dud-se vo ret
pasañ anezhe. Un afer ac'han-
oc'h, n'etra ken."

"'Hei 'gav dapo'h e
teuz argant digant ar gou-
arnamant?"
"Me gav din. Me n'on ket
e-plas Fauché Mitt. Spi an eus
ya. Setu perak an eus votet
evit. Ma vefe roet gwirioù
ha ma vefe savet un "assemb-
le" hag un "exécutif", ma
ne ya ket ar Prefed da goner
e urzhioù digant ar gou-
arnamant e Paris, e vo mat an
traoù. Neuz ne gav din e vo
lozoc'h ar re-se ouz ar
brezhoneg, azeoc'h vo lakat

pennadoù kaoz gant ar strolladoù sevenadurel ha politikel breizhat

R.T.B. gant

Ronan Tizmel

"Vit lar a wirlonez omp bet ordin war an tu-enep d'ar gouarnamant kozh. Neuze, marteze, a zo un gouarnamant nevez, 'vije soien disp sont e dasepred asotto'h. Arak e oa bet goulet meur a wech gant R.T.B. bezañ e dasepred gant renerien (Contamine e Paris pe Couhan e Breizh) da gaout diwar-benn ar brezhoneg hag an demokratelezh 'ba ar radio ha 'ba an telex. Neuze 'c'amp ket bet degeseret, pe degeseret fall ha forch penaos e oa kaoziñ-toull marteze."

UR CHADEN TELEX HREZHONEK

"Ostiz eo ret krouñ kaoziñ a gig e-barzh."

"Va. Un dra a 'n em derc'helle seun, ma keres. Traoù soñd. Ni chomep ket da dorfal, da soñjal: 'no, marteze 'vez ret lak' ur c'hard-ur ouzhpenn da 10 eur ha kerd, pe da 9 eur." Laret 'tomp krenn ha krak 'vije mat kaoz ur chadenn vrezhonek. Ur chadenn vrezhonek, se sinifia kaoz 6 pe 7 eurvezh brezhoneg bemez 'ba 'r skingell. Forch penezet chadenn c'hellefe bezañ ad pe FR3 pe TPI pe E2H kentañ, se oar... Kement ha laret omp lakaet war ar baxenn gevatal d'ar re all, e-keñver ar yezh."

RADIOUO DIBED ? NANN !

"Ji Lesera 'vo marteze diwar-benn ar radioù UDB. Petra eo soñj R.T.B. war an afer-se ?"

"Ni zo 'tomp krenn d'ur radio liar. 'Ohan da ziplegeñ ma soñj dit. Radio liar 'zo bet d'ija skiant-penezet war an dra-se er Frañs hag e lec'hioù all. 'Vidon, radio liber 'zo ur radio a zo dafle-ruis 'kala'h. Ma vez gret ur radio liber hep ar hant, 'vo traoù didalvez 'barzh: senn 'bet. Ha piv a savo-ar' An hini a vo an arc'hant d'ar senn-ruis eo eñ a lak an dud da dafal; war ar radio eo senn-ruis."

RADIOUO LEC'HEL HA DEMOKRATEL

"Owelet a rafemp kentec'h radioù a vije deskrivet. Ha laret eo e tiefe bezañ radioù-lec'h hag a vefe diwanet diwar ur gër bennak pe ur ranvro bennak. RTB a soñj vije brav kaoz ur radio lec'h a c'hafe en dro, lakomp ur eur bemez. Bez' c'hellefe bezañ radioù c'hafe mat war ar rannyezh pe war an liran-yezh, se oar. Ni a gont 8 rannyezh bennak. Un eurvezh bennak a zo trawalc'h 'vit reñk kelod deus Gwengamp pe Lannou. N'eus ket ezhom deus un devezh bennak da gaout deus Gwengamp ha Lannou; hend-all, an dud a vo se 'h ho laren."

AR PALZ SKOL AN EMSAV

"An douz strollad-se omp gant da welet ivez war dachenn Gouel ar Brezhoneg."

"Evit ar Palz, n'eo ket bet kaoz dim ebet gwarant da respont d'ar gouarnamant, pe gwriz ne oa ket bet d'ija 'bet d'hoazh ar c'haul marteze." Soñjoù skol An Emvav ha eus owelet war hon marteze, bre ma so kaoz d'ija en niverenn-mañ pennadoù a 'n'leget ar soñjoù-se, ne gwriz ket oomp e oa ad adobern anezhañ."

SKIPAILH KEMAN

kaoz ur skipailh UDB skoza-zelet gant ar PSU, pe PSU skoza-zelet gant UDB."

"N'eus nemet anez e vez med-se ?"

"H.L. N'eus nemet anez, ya."

"... HA 'BENN 'ARC'HOAZH ?"

"Se 'zo 'vit an elaktio-rou-mañ. Ha penezet mod vo gant en amez da ont, e vije d'hoazh ? Owelet 'vo a'hoazh UDB hag ar PSU asamblez ?"

"H.L. 'Psi' zo eñ a lo pelloc'h. N'heller ket gouzout. Se zo hervez al lusk, an 'dynamique' 'giz 'vez laret, vo krouet e-touez an dud war-lerc'h. Ma 'zo ul lusk, e tougo ar strolladoù d'en em gavout adarre e stourmoù 'zo. D'ez-memo eo bet digoret 'n nor... gwelet 'vo an dazont, met ur sin vat eo."

"P.B. 'Me soñj din vo mui-er da labourat asamblez. E Douarnenez dreist-holl eo aklaer."

"Ma kemet-se dre ar

"Gant tud paset gant ar

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

"'Leurenn Breizh... Tinit' ar"

LEURENN BREUJOU BREIZH

miz mae an arzou ?

Plasenn ar Breujoù, Leurenn Breizh, Leurenn Breizh... Tinit' ar... lakaet un 'm' (plasenn, plasenn) 'Leurenn' kentec'h evit 'leurenn', plasenn kentec'h evit leurenn... hag all. 'Leurenn Breizh' zo bet digoret benn ar fin ha lakaet ur biskenn gant livet brav, skrivez war ha gwriz: "Place du Parlement de Bretagne" bras, ha bihanoc'h 'Leurenn Breizh' Breizh."

Ar muiad niver en deus votet a-enep da vrezhonekour 'Leurenn Breizh' (ar P.C. e-barzh, met kalzik eus ar soñjaliet ivez). Jean Normand, ul leonad anezhañ, en deus difennet ar maez. Ha senn... ! Petra oar a-enep d'ur ministr, petra oar a-enep da Henratin ha d'ar re all. (An holl re-se o deus votet a-enep d'ar brezhoneg). Setu neuze an dud kar-yezh da c'houlenn bezañ selloc'h e-lerc'h all pouez ne oa ket tu ober netra gant ar c'haul-Rêr.



Ha trement dr Maurepas e Roazon, marteze e wilec'h e t'rañ an teulioù bras li-vioù splann ha bev, pe neuze e keoc'h gant ur c'harr-boutin livet warnañ pennañ skrijad 'Gouarnamant' (un dizeñ gant Piasoso)... Daout hag eñ e chom un dra bennak eus miz Mae an Arzou barn aspredon an dud ? Sak an dra-se a oa pal ar c'huvredigezhioù o deus gret war-dro miz an Arzou i dedennañ an dud, lakaet anezhañ da soñjal n'eo ket an Arz an dra evit chom e-barzh ar sidioù. Lakaet eo bet baxer er c'harter sidioù-se, neuze. An dremmiz a selle ouz tud a vicher o livad an 'ti-karter' pe ouz studieren. Skol an Arzou Kaer o tresañ war ar riblenn (trotour). A-bep seurt tresañ 'zo bet klevet. 'Ma bevañ a rin e-pad bloavezhioù e-tal an dra-se ? N'eo ket pouñ !' pe c'hoazh 'Marteze 'ta e t'rañ da beoc'h ar riblenn ?' Dre c'haf e oa tud piljet ivez. Ar vagolo o deus livet o-sann negetrio o skolioù. Diskontadegoù foto-idi ha dispoziñ zo bet aszet, hag abenderoù sennerezh ha sirk ivez. Met a-benn ar fin e seblant n'eo ket bet tishet ar pal. Komprenet o deus ar c'hevredigezhioù e oa ret kaoz kals, kals muioc'h a user evit gellout keñjal gant an dud, e gwirionez...



Plaques a oa splann ar biskenn 'douz dach' bet kinniget d'ar 6 a viz Gouero so ret kenderc'hell gant ar stourm (4) dreist-holl ar marteze. Yann Jegou.

"Owelet eo bet Alan al Dour d'ar arzhieren. Lavaret en deus dach: 'Ma vije bet gant an dra-se arak ne vije ket bet ezhom kas tud d'an toull-bec'h.' 'Dut !' e oa ar c'habitan n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Arak n'eo ket al lec'h da gomp diwar-benn seurt tresañ."

Betrabrez a ouenn vat

"E-barzh 'L'agriculteur de l'Arzou', d'ar 12 a viz Mae eo bet kaoz ar gouarnamant breizhat o c'hoazh ar levezon digor d'ar levezon digor."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

"Leuz brezhoneg war ar riblenn. 'Mod-all ne vo ket ar vrezhoneg evit kompren ur gwriz a yezh a-enep d'ar gwriz."

Advertisement for 'chez tom' featuring a large building illustration and text: 'TI-KRAMPEURER BAR chez tom 18, stread an Itron Varia 29260 LESVENEN 83.13.14 LIESDARE; POLITIKEREZH ETREVARDELE; STOURMADOU AR VRO SEVENADUR; BANNINOÙ TRESET... PENNAOZ BLOAZ 30 EUR - SKOZELLE: AD. 50 EUR DA: AL LANV, 7, ST. AR REKTOR PAUL HENRY 35000 ROAZHON'

AR YOSEMNN ZU o tistroiñ...

Dibaoe un nebeut alioù ho peus bet 'tro da lenn sloc'ganioù drol war ar soterioù, an teir lizherenn S.P.V. o sijnñ anezhañ.

Pañez eo al loen-se ? "Strollad Publik Vreizh" eo bet badeziet, aszer d'e dud goul e oa ar filjet ar poupi-Setu eo deus da vrezh "Strollad Publik Vreizh" goude dezhañ bezañ aet da velet ar sedisñ.

E-barzh Paris eo ganet ar babi naset-se (S.P. 36-09 7542) Paris Cdeux 09). Chomet eo e-barzh du-se e-pad pell a-walc'h a-rack bezañ kaset e vakañsoù da Sant Malo e-barzh bro e Dadoù kozh (BP.49 Parase et Malo 35400).

Gwelec'h e oa d'ur gvir Vreton avestañ met re deus diouz an harzoù an hini oa c'hozh. Setu eo aet da douristañ "kostez Brest evit ar mare (S.P. 123 Brest Cedex 29 257). Arzoù dezhañ prenañ un ti-vakasoù e-barzh Enez Russ pe ur yatch war vor ?

Met piv eo ar gerent ken harzoù-se ken e reont o seizh gwelec'h (evel lar ar bigout) evit kas o bugel da ober e vad eus an aviel-mor ?

Tri den a zo e-barzh ar familh, meses mod evit gant ar Spered Santel. "Breizh Yaouank" an tad-kozh, "Gwenha-Du" an tad, ha "Youl" ar var.



"Breizh Yaouank a zo ur gelaouenn. Ur golo brav ken ha ken a gaver d'an niv. 4 Genver-C'hevreur 1977, un draker treset warnañ, pennoù kasket e-barzh, penn ar vloc'h e-barzh an neviñ ha skrivet dindan : "À la conquête de

l'Europe, attachés vos ceintures !".

Pañez 3 : melleudiñ da Yann Fouere : "Le leader inconnu de l'autonomie bretonne". Pañez 7 : un pennad war J. Chirac : "Nous aimons l'une certaine manière le style, la volonté, la conviction conflictuelle de la vie en la fin de J. Chirac".

Komñs 'ra ar bajenn 9 gant kaziñs deus ar c'harrañ : "Encore dans vos communautés le respect de la hiérarchie est faible... Le sentiment d'appartenance communautaire sera en fait pour adde la place de l'instabilité, ou décadence et à la violence...".

Dav 'viñz deoc'h lenn ar gelaouenn, ar seulediñ gant da A. Gourvennec hag a-bep seurt traoù all a gavo'e flas e-barzh "Yod Kerc'h" na vijet bet deket brezhoneg gant Patrick de Poupiquet ha D. Guillelot.

Kompzet ho peus an "tu dehou nevez" an hini eo. Skieroc'h eo an traoù c'hozh (na c'hell bezañ !) gant ar pennoù skrivet gant H. de Lancelot e-barzh an niverenn pemp. Laret a ra deop petra eo 3 zalvoudedh penañ ar pobloù Indez Europat ? "La fonction politique de la religion. Elle est chargée de l'administration du culte, du droit, de la politique ; elle accumule la puissance et le savoir."

Le deuxième fonction onéste dans la forme physique brutale et les usages de la force, les vertus guerrières, notamment mais pas uniquement, l'énergie, l'héroïsme, le courage."

Le troisième fonction est moins bien définie : fécondité humaine, amitié et affabilité, nourriture et vêtements, paix... c'est aussi la volonté, la beauté, qualité de la ferme, qualité de la masse."

An dra-se a glet gant ar gevredigezh da vare ar poueed sañset... Gwelet a rit reuzet c'hozh zo gnt kaziñs "Riz-se...".

Ur gelaouenn eo "Gwenha-Du" ivez. Ar meses tud a skriv e-barzh, met n'eus ket keoz eus ar sojennoù kement evel e-barzh "Breizh Yaouank" (un tenn politikeloc'h eo met ar spered zo ar memes hini...)

E-barzh niverenn miz Ewen

79 eo bet roet da c'hout e oa ganet S.P.V. :

"Youl... ainsi que d'autres groupes nationalistes considèrent la même programme et la même stratégie, se sont réunis sous le nom de Strollad Publik Vreizh. Comme les Du nous en sommes de l'opposition de cette pensée...".

Setu 'ta familh ar bugel nevez ganet. Ne voch ket e lenn die dud un tenn bihan. Laniet a-walc'h eo e skridoù, skredennet gant trikelioù ha kizonoù, kaziñs war an ton bras e-barzh, evit kuzhat pege goulio eo o ideologiezh "Nous stabilisons en ce pays e nouvelle hiérarchie parce e telle est notre volonté".

penn-stur S.P.V. ha n'eo ket n'eus forzh pesant hini 'vet peopli zo an hini fall'levi an hini gall "capable de se-order sa propre fin" hag an "hini nat" evel hini Breizh "Le remède pour tous les peuples qui s'ouvrent à leur destin".

"Less philosophy and more fighting" a skriv S.P.V. alies. Gwelet hon eus ne zese ket gwall vraz ar "philosophing" gante, pesant mod esañ kont gant ar "fighting".

Siag ouz o sent eo ar pezh a reont. N'eo ket gant 95 den, e-barzh Paris lod brasañ anezhañ, e c'hellint sent peñt bell.

Dav eo dezhañ bezañ diwar gant ar re all. Gwelet int



sevei a ra e-emp da : "Le parlementarisme, la délit que nous nous opposons et l'ennemi des idéologies marxistes". An dra-se a zigas soñt dia deus an ideologiezh a ra e reuz e bro Alamagn hanter kont vloaz 'zo...".

Met ne vir ket ouz SPV d'ober anv eus diakeridiñ loenn.

Sevel a ra a-du gant Strollad ar renkadoù ivez gant e vod dezhañ : "Il ne s'agit pas de libération nationale sans libération sociale. Le S.P.V. se prononce donc pour une société basée sur la justice de tous égards et d'après laquelle soit française ou quelle se rattache à un impérialisme quelconque".

Amerioù brav evit Gourvennec hag e gansuried... Kozz a zo eus ar sokialouriezh keltiek meses ? Met ar Vroadelouriezh an hini eo

Owelet int bet e-barzh Plogoff ivez o larezh ha e c'hevreañ an tan e-barzh barniel an ti-ke e-keit ma oa tud ar barrez o 'n en gannañ gant ar G.R.S. ad.

Laket o deus boullou flier e-barzh gwerzhad skrivagnerien Vreizh...

"Nous croyons à la vertu de l'action militante non un changement de régime ne se manifeste pas par de belles paroles" a skriv S.P.V. ...

Gwelet a respomp pesant mod e reont ar stoura a save ur Republik e Breizh...

N'int ket dañjeruz a laro lod, ken 'met tud sodi. Mechafis Met piv zo a-dreñv? Fachistes an tenn Kozh ? Zes esañ kredañ, bez so tud all ivez, evel Pennad koadrad da Belorne, hag eus un ofiser koad...

N'eus ket ken pell-se o bet ur strollad davehvel ouz S.P.V. S.P.V. anezhañ hag e oa bet kavet filked a-dreñv dezhañ...

Setu, n'eo ket dañjeruz S.P.V. ? Aet int n'eo ket pell 'zo da dorrif e fas d'un essaver eus Brest, e-barzh e di...

Ma n'int ket dañjeruz ? Ur gwall louston eo an vloc'h na a laran deoc'h. Ur c'hiled-vez atapas an hini evel eus ouzoc'h hag e ranker soñg anezhañ diouztañ. Un ideologiezh dedennus an hini eo, lakaat pep tra choeg an anebour, an estren, an aliober e 'l'ennet. Sédition de la Nation Bretonne. Un ideologiezh mes, na gweñ re ruz, na da lakat speredoù yaouank na flav.

95 int evit ar mare, pet filik en o zouez ? Pet 'vint a-benn ar bouz ? Aet eo ar mañt gant an tu kizik ha ne vo ket mañt kout pep tra gantañ. Dav 'vo diwall peuze, na denne ket ganit eus-ese danvez-fachist S.P.V.

Douzet hag eus e c'hellef bezañ kout un bevez e-barzh evit diskar lizo an euzer...

R. I. Koadeg.

Ar bloavezh war-lerc'h eo bet gwelet Olier Mendrol o skarzhañ Kozite Iverzhon er maez eus ar meses goul, asamblez gant Belorne deus "Ker Vreizh" ha tud S.P.V. o sellet ouz an dra-se. Pa eo bet goullet gant ablamour da betra n'eo doa ket gant netra evit sevel e-emp de-se n'eo deus kavet da respont ken 'met : "Mais puisque ce sont des internationalistes...".

Owelet int bet e-barzh Plogoff ivez o larezh ha e c'hevreañ an tan e-barzh barniel an ti-ke e-keit ma oa tud ar barrez o 'n en gannañ gant ar G.R.S. ad.

Laket o deus boullou flier e-barzh gwerzhad skrivagnerien Vreizh...

"Nous croyons à la vertu de l'action militante non un changement de régime ne se manifeste pas par de belles paroles" a skriv S.P.V. ...

Gwelet a respomp pesant mod e reont ar stoura a save ur Republik e Breizh...

N'int ket dañjeruz a laro lod, ken 'met tud sodi. Mechafis Met piv zo a-dreñv? Fachistes an tenn Kozh ? Zes esañ kredañ, bez so tud all ivez, evel Pennad koadrad da Belorne, hag eus un ofiser koad...

N'eus ket ken pell-se o bet ur strollad davehvel ouz S.P.V. S.P.V. anezhañ hag e oa bet kavet filked a-dreñv dezhañ...

Setu, n'eo ket dañjeruz S.P.V. ? Aet int n'eo ket pell 'zo da dorrif e fas d'un essaver eus Brest, e-barzh e di...

Ma n'int ket dañjeruz ? Ur gwall louston eo an vloc'h na a laran deoc'h. Ur c'hiled-vez atapas an hini evel eus ouzoc'h hag e ranker soñg anezhañ diouztañ. Un ideologiezh dedennus an hini eo, lakaat pep tra choeg an anebour, an estren, an aliober e 'l'ennet. Sédition de la Nation Bretonne. Un ideologiezh mes, na gweñ re ruz, na da lakat speredoù yaouank na flav.

95 int evit ar mare, pet filik en o zouez ? Pet 'vint a-benn ar bouz ? Aet eo ar mañt gant an tu kizik ha ne vo ket mañt kout pep tra gantañ. Dav 'vo diwall peuze, na denne ket ganit eus-ese danvez-fachist S.P.V.

Douzet hag eus e c'hellef bezañ kout un bevez e-barzh evit diskar lizo an euzer...

R. I. Koadeg.



Levesque aet 'barzh adarre

Gant ar safar zo bet nevez zo gant dilemmadegoù Bro-C'hall ez eus bet disoñjet ar pezh a c'hoarvez e lec'h all. Koulskoude e kendalo'he ar bed da vont en dra ha n'eo ket Bro-C'hall kreiz ar bed evel ma kred tud zo. Dilemmadegoù a vez e lec'h all ivez, e Bro-Gebeg, da skouer.



Na gaver ket e-lec'h all ebet, e paurent Amerika an Hantnoz ur seurt seaskaj etre an ekonomiezh Sted hag an hini brevez. Lavaret vez ivez eo e Stad Kebeg unan eus ar re voderañ e-kever seles-tradurezh (administration).

An dra-se a ziknoez splann ez eus bet tennet ar galloud digant ar renkad-ten kuzh, ar vloc'h hag ar glistourerien goul. Yaouank a-walc'h eo an dud a gas war-rack aferioù Bro-Gebeg. Kalzik a dud o deus kemeret pezh e manifestadegoù ar bloavezhioù 1970 a-emp da vrezel ar Viet Nam a zo en en gavet ministr pemp bloaz war-lerc'h. Arabat kredif, mesteria, ez eo dispañ 'hour ar P.Q. : un doare P.Q. yaouanket en lavaranet c'hoañ dezhañ cheñch passañ ha pazenn fransoù kozh ar vro.

Yann Jegou

(*) Ur pennad eo bet 'barzh bremañ niv.2 (eost 80) diwar-benn referenduz Bro-Gebeg.



Tama ha lama, hervez o soñt, hag o doare da ober, ez a Kozite war-rack en ur skoulid da gentañ penn binvioù Stad-Gebeg. Rak ur stad a zo ganto ha n'eo ket ur rumour e-giz eus, galloud ebet gnti e-giz eus.

Pendra zo da hulfren evit ur brezhed en en gav du hont. Mestr int war an dekadurezh eus ar skoulid-mes betek ar skoulid-seur-ur bern servidioù publik zo dindan o bell ha n'hell ket gouarnamant Ottawa mirout outo ober ar pezh a blij dezha war an tachenn-se. Ur skouer all 'seurt int war an enezegiz-Gazouat a reer ez eo ur Hydro-Québec, a zo ur gouarnamant-Stad, unan eus an embregerezhioù kreadhañ e Norz-Amerik.

PARDONIOÙ AR VRO

BREMAN NIVERENN DOUBL 6-7	
TAOLENN	
GONIT THAOU RESIS.....	2
KROGOMP 'BARZH ASAMBLES.....	3
S.O.S. LISANS.....	3
SACHAN :	
UN AVEL NEVEZ ?.....	4
AR ROZ E PIENN AR FUZUILHO.....	4
WAR-DU AN TREC'H.....	5
UR STATUD 'VIT HOR YEZH.....	6-7
AN TU-KLEIZ HA NEUZE ?	
DIWAN-EMGLEO BREIZ.....	8
EMGLEO BREIZ- CELIB.....	9
KUZUL AR BREZHONEG.....	10
KAD - PSU - UDB.....	11
UDB - PSU - RTB.....	12
ROAZHON.....	
KLENVED RED :	
AR VOSENN ZU.....	14
BRO GEBEK :	
LEVESQUE AET 'BARZH ADARRE.....	15
KADOR DABUTAL :	
PESEURT STOURM, PESEURT DAZONT ?.....	16-17
PENNAD-KAOZ :	
KAZETENN AR MENEZ.....	18
BROIOU ESTREN :	
IWERZHON - KEMBRER.....	19
KELEIER :	
PARDONIOU AR VRO.....	20



KENDALCH Keltiek Etrevroadel

KENDALCH Keltiek LANNUON
Eus an 18 d'an 23 a viz gouere 1981

SADORN 18 : Adalek 10 eur d'ar d'arzh ar mintn e vo digor ar sekre-treuz en I.U.T. 5 eur. Digoradur ar c'hendalc'h en I.U.T. 9 eur. 30. E. Sal Sportoù LANNUON Sonadeg Keltiek ha Fest-Not

SUL 19 : 10 eur. Servij Protestant Olierenn Gaudik, en iliz-baerz, LANNUON. 11 eur. Betek diwezhat en noz KASTELL ROC H UGU C'hoariva brezhonek ha kembraek kanozenneus. 2 eur. PLISTIN dirak TI AN HOLL e Kozze k'ar. GOUEL AR GELTED en iliz BRELEVENEZ. Teletadeg ha kanoadeg

LUN 20 : 9 eur. Prezegennoù ha divizoù en I.U.T. 2 eur. Prezegennoù ha divizoù en I.U.T. 9 eur. Er Savidan Patrizi Savidan Kanozenneus ha sonerezh eus breiz ar Gelted e PERROS-GIREG e Palez ar C'hendalc'h ouz Nevezek Keltiek. Diwezhat da noz e Sant ELIVED e LANNUON. "Kan ha Banneoù"

MEURZH 21 : 9 eur. Prezegennoù ha divizoù en I.U.T. 2 eur. Prezegennoù ha divizoù en I.U.T.

JAZZ E BREIZH : 'ba Kastell Roc'h Yagu 20-23 A VIZ EOST 22260 Ploezel (96)95.62.35.

YAOU 20 : Eric Marchand-Manuele Kerjean / Dan ar Bras-Melaine Favennec-Patrig Molard / Duo Bolkato-Sclavis / Didier Lockwood Quartet- /GWENER 21 : Gaby Kerdoncuff Youenn Bihan / Lifeline (bro Holland) / Duo Couturier-Gelea / François Jeanneau / Les Etoiles (Bro Brazil). Sadorn 22: Yann-Fanch Kemener / Philippe de Schepper- / Irio - Michel Portal / Daniel Humair Reunion. Sul 23 : Le Stratt-Valegant / Cossi. Anatz / Duo Marmande-Guerineau / Philippe Briand ha François Gaimard Jazz Group / Albert Mangelsdorff solo / "Fau d'artifice" Orchestra.

FESTIVAL ADM E ROAZHON : 24-25-26 A VIZ GOUERE 1981 e Park ar C'hoajoù- (hent Menez Mikael) : Aristide Padigros / Steelye Span / John Martyn (gitar) / Steele Pulse (bro Jamaïk) / Ralph Mac Tell (an Dubliners) / Ginger Bakers Nutters / Stan Webb's Chicken Shake / Robin Williamson / New Celeste / Los Jaivas (bro Chili) / De Snar / Telephone Bill / Unlimited Blues Time / Ar Blues Band / Orchestre Rouge.

FESTIVAL JAZZ E RUN AR PUNN (Kastellin) : 23-31 A VIZ GOUERE 1981. Sul : Quartet Rene Urtreger. / Lun : Philippe Delestrez trio. / Meurzh 25: Middle Jazz Quartet Mercher 26: Jazz forum trio (Squiban, Scouarnec, le Tallec). / Sadorn 29: Lionel Benhamou-Yves Torchinsky-Dominique Pifarelli / Sul 30: Michell Grollier Duo. / Lun 31 : Anches Doo Too Cool.

OSTALERI AR SEIZH AVEL (KONFORT) : GOUERE-EOST-GWENGOLD Gwener 31 (gouere): Jazz Eric Le Lann-Michel Grallier. Gwener 7 (eost): Unlimited Blues Time. Sul 16 (Eost) : Breton Irish Band. Gwener 21 (eost): Myrddhin. Gwener 28 (eost): Abadenn Jazz gt "Lifeline" (Holland). Gwener 4 (gwengo): Patric (bro Okitania) Sadorn 19 (gweng): Jazz gant Moullec-Irihan Gwener 25 (gweng): Anne Vanderlove.

STAJOU

EN ORIANI..... : 3-8 a viz EOST 1981- Crash-Course. Aozet gant Kuzul ar Brezhoneg. 28, ru an 3 breur ar Gow 22000 St Brieg - (96) 33.26.66. -

E SKAER..... : 24-31 a viz GOUERE 1981-Skolaj st Alan K.E.A.V.- A.ar Beg -44, straed Jean Rameau- KEMPER- Pellgomz : (98) 95.37.33.

E RIEG..... : 24-29 a viz EOST 1981- savet gant tud ar vro. Simone Le Borgne-Lanvouez-RIEG-(98)06.04.77. pe M.Kasagnou-Penn c'hoad Lann-29214 RIEG-(98)06.95.73

E PLOVEILH... : 26(noz)-31(noz) A VIZ GOUERE 1981-Aozet gant SKOL AN EMSAV, 16, straed Paul Borossi-29000 KEMPER- Pellgomz : (98)55.76.16.

chomlec'h ar staj : Maner Kerbernez ('tal ster an (det) Kentelioù-Pourmenadennoù-enklaskoù-rallye-bailhadegoù Kentelioù serigrafiezh- Selled ha Kleved (deskiñ sevel montajoù diapo- filmoù). Klozadur ar staj: FEST-NOZ.

E POUILLADUEN : 5(noz)-Sul 13 (noz) a viz GWENGOLD 81 Savet gant SKOL AN EMSAV ha KAZETENN AR MENEZ. Pal ar staj : deskiñ brezhoneg hag ober labour enklask (collectage) gant skipailh Kazetenn ar Menez. Skrivañ da : Soaz MARIA- SKOL AN EMSAV- 8, straed Hoche-ROAZHON -

MAKETENN SAVET GANT : Mikael Baudu, Mikael Duval, Jil Killevere, Lena Louarn, Manaig Olier, Sanja Stojanović.

MOULET : e ti moulerzh al lisoù-Roazhon

SAVET EO BET AN NIVERENN-MAN GANT : Manaig Olier, Tangi Louarn, Mikael Duval, Leakim, An Arvester, Anna-Vari Chapalain, Mikael Baudu, Yann Jegou, Silvi ar Mogn, R.I.Kloareg, Herve ar Beg, Mark Kerrain, Olier ar Mogn, A.C. Uruska, Yann-Fanch Jacq.

TRESADENNOU GANT : Malo Louarn, Nono, Manaig Olier ha Silvi ar Mogn.

RENER AR GAZETENN : Manaig Olier.

Ar pennadoù sinet ne engouestlont nemet ar re o deus savet anezho.

NIV. C.P.P.A.P. 62974

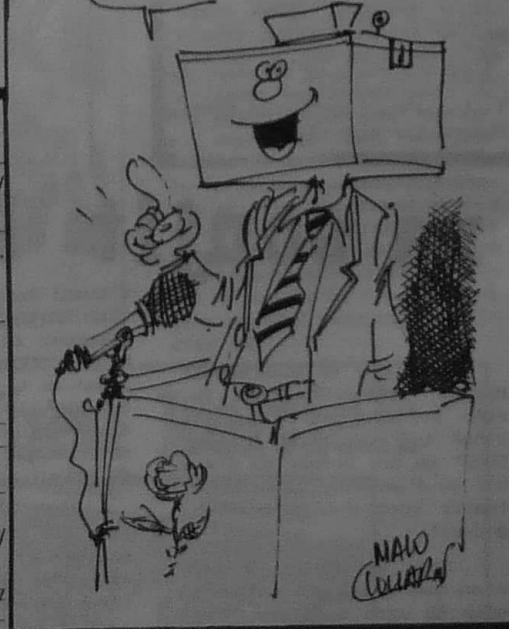
Kazetenn diskleriet hervez lezenn ha tennet 800 skouerenn anezhi.

Skrivit e-barzh

DiGOR eo BREMAN d'an holl. Lizhiri a c'hellit kas. 'Barzh ar gador dabutal e c'hellit skrivañ. Ouzhpenn-se e c'hellit sevel pennadoù ivez.

Ar brasañ ezhomm 'zo da gaout PENNADOU BERR, etre 10 hag 20 linenn enne, diwar-benn ar pezh a c'hoarvez en ho korn-bro. Tapit krog en ho pluem, neuze, ha kasit ho pennadoù deomp Fin miz Gwengolo e tevio er-maez niverenn 8 BREMAN. Ar pennadoù degouezhet ganeomp ARAOK AN 10 A VIZ GWENGOLD 'vo embannet e-barzh.

HA PROMETIN A RAN: AL LISAN'S BREZHONEG HO PO!! SUR!!



KOUMANANTIT!

KOUMANANT-SKOAZELL: 5 LUR EVIT 6 NIVERENN
 KOUMANANT REIZH: 25 LUR
 KOUMANANT BROIOU ESTREN: 30 LUR

KASIT HO KOUMANANT DA :
 "bremañ"
 8, straed Hoche
 35000 ROAZHON
 (Pellg: (99)30.90.15)